

## **СПОРАЗУМ О ЕЛЕКТРОНСКОЈ РАЗМЕНИ ПОДАТАКА**

У складу са чланом 2. став 3. Споразума о спровођењу Споразума између Републике Србије и Републике Аустрије о социјалној сигурности, од 26. јануара 2012. године (у даљем тексту: Споразум о спровођењу) органи за везу

### **Завод за социјално осигурање и Кровни савез аустријских носилаца социјалног осигурања**

договорили су следеће:

#### Члан 1.

(1) У циљу ефикасног спровођења Споразума између Републике Србије и Републике Аустрије о социјалној сигурности, од 26. јануара 2012. године (у даљем тексту: Споразум) и Споразума о спровођењу, органи за везу, односно носиоци обе државе уговорнице, обавезују се да податке размењују електронским путем.

(2) Увек када се за то укаже потреба могу се у односу према осигуранику користити обрасци у папирном облику.

(3) Појмови из овог споразума имају исто значење као у Споразуму и Споразуму о спровођењу.

#### Члан 2.

(1) Размена података из члана 1. овог споразума односи се на: целокупно стварно подручје важења из члана 2. Споразума, са изузетком новчане накнаде за случај незапослености из члана 2. став 1. тачка 1. под д) и тачка 2. под ц), члан 3. Споразума, и нарочито на случајеве у вези са давањима наведеним у Делу III, поглављима 1. до 3. Споразума.

(2) Електронска размена података посебно обухвата:

- а) податке о почетку, трајању и престанку права на давања;
- б) податке за потврде о праву на давања, потврде о чињеницама битним за утврђивање давања или о правним прописима који се примењују;
- ц) остале податке потребне за обрачун накнаде трошкова за давања у природи између органа за везу, односно носилаца;
- д) податке о висини месечне исплаћене пензије за кориснике давања, који спадају под Део III поглавље 3. Споразума;
- е) податке о лекарским налазима и податке о накнадни трошкова по том основу;
- ф) податке потребне за остваривање права на накнаду штете из члана 33. Споразума.

(3) Размена података из става 1. овог члана врши се између органа за везу, односно носилаца у државама уговорницама.

#### Члан 3.

Органи за везу и носиоци у државама уговорницама обавезни су да у оквиру електронске размене података обезбеде строго поштовање одредби о заштити личних података у складу са чланом 34. Споразума.

#### Члан 4.

Размена података уводиће се флексибилно и постепено. Тачан временски план договориће споразумно органи за везу у писаном облику.

#### Члан 5.

(1) Техничке спецификације, формати размене, технички и организациони оквирни услови, као и садржај и формат појединих поља података, договараће органи за везу уз обострану сагласност, у складу са одредбама Споразума и Споразума о спровођењу, у писаном облику на основу члана 4. овог споразума и по потреби прилагођавати.

(2) Сваки орган за везу, односно носилац, сноси своје сопствене националне трошкове за техничку опрему, инсталацију потребних интерфејса, израду одговарајућих апликација, као и друге трошкове.

#### Члан 6.

У случају да наступе техничке сметње у систему за пренос података, потребно је одмах о томе обавестити други орган за везу, са циљем да се сметње што пре отклоне. Уколико овакво стање потраје дуже време, у циљу очувања права осигураника и одржавања протока информација може се у међусобном договору прећи на други облик размене информација - и у аналогном облику, све до отклањања насталих сметњи.

#### Члан 7.

У случају настанка спора, органи за везу ће ступити у контакт и споразумно доћи до решења.

#### Члан 8.

- (1) Овај споразум закључује се на неодређено време.
- (2) Овај споразум може било који орган за везу да раскине писаним путем са крајем календарске године, уз отказни рок од најмање шест месеци.
- (3) У случају раскида овог споразума престаје и обавеза за електронску размену података са истеком отказног рока.

(4) У случају раскида овог споразума органи за везу морају одмах да покрену разговоре ради договора о даљем поступању у оквиру размене података.

(5) Овај споразум ступа на снагу од дана потписивања.

Споразум је сачињен у два примерка на српском језику и немачком језику, при чему су оба текста аутентична.

У Бечу, дана 27. априла 2022. године.

За  
ЗАВОД ЗА СОЦИЈАЛНО ОСИГУРАЊЕ

Зоран Пановић  
в.д. директора

За  
КРОВНИ САВЕЗ  
АУСТРИЈСКИХ НОСИЛАЦА СОЦИЈАЛНОГ ОСИГУРАЊА

Peter Lehner  
Председавајући конференције

Alexander Burz  
Административни руководиоцац